



**XX. TESTVÉRVÁROSOK CUP**  
**INTERNATIONAL SWIMMING COMPETITION,**  
**XXVII. BITSKEY ZOLTÁN MEMORIAL COMPETITION**

**Objective:** Providing competition opportunities for all ages. Developing new sport friendship relations and nurturing existing ones. Throughout the competition we will commemorate dr. Zoltán Bitskey, olympican of the county, József Vígh, honorary coach of the city, Miklós Delneki, the excellent sports leader of the county and city swimming association, the talented sportsman and coach Csaba Pászti from Miskolc, who passed away at a young age, as well as the talented swimmer Orsolya Kriston, who died tragically at a young age.

**Competition venue:** Kemény Dénes Municipal Swimming Pool (50 m competition pool with 8 lanes, 27 °C  
Address: 2 Egyetem Street  
Miskolc, 3515

**Date:** 29/11/2014 (Saturday) **2.00 pm** /warm-up from 1.00 pm/  
30/11/2014 (Saturday) **9.30 am** /warm-up from 8.30 am/

**Organising Committee:** Swimming Association of Borsod-Abaúj-Zemplén County  
MVSZI Miskolc Urban Sports Scool NGO Ltd.

**Director of the Competition:** Péter Hölcz

**President of the Competition Referee:** Petra Kemény

**Participants of the Competiton:** National competitors entered by their association and swimmers of invited international teams.

**Entry:** National competitors can submit entries via [www.muszuszoranglista.hu](http://www.muszuszoranglista.hu)  
Deadline: 24/11/2014 12.00 am  
Participants of the competition must have valid sport medical certificate and valid MUSZ competitor permission.  
Competitors born after 1/January/1985 can participate only with successful professional minimum exam.  
Competitors born after 2005 must have valid sport medical certificate and successful professional minimum exam, MUSZ competiton permission is not a requirement.

**Entry fee:** 800 HUF/starts. In case of „Out of competition” rounds and for the relay the entry fee is 1.200 HUF. In case of the 1500m freestyle men and 800m freestyle women the entry fee is 2.000 HUF/starts. Entry is not accepted on site. Please send modifications or resignation to the following e-mail address till 26/11/2014 12 am the latest: [holczpeter@mvsz.hu](mailto:holczpeter@mvsz.hu). After this date the entry fee has to be paid. The start list will be available from 27/11/2014 on the website [www.mvsz.hu](http://www.mvsz.hu) and on the facebook page of the Sports School.

### **Competition Program:**

#### **29/11/2014. Saturday 2.00 pm**

- |                            |   |
|----------------------------|---|
| 1. 100m women freestyle    | 1999 and older, 2000-2001, 2002-2003, 2004            |
| 2. 100m men freestyle      | 1997 and older, 1998-1999, 2000-2001, 2002-2003, 2004 |
| 3. 400m women vegyes       | 1999 and older, 2000- 2001, 2002-2003, 2004           |
| 4. 400m men vegyes         | 1997 and older, 1998-1999, 2000-2001, 2002-2003, 2004 |
| 5. 200m women breaststroke | 1999 and older, 2000- 2001, 2002-2003, 2004           |
| 6. 200m men breaststroke   | 1997 and older, 1998-1999, 2000-2001, 2002-2003, 2004 |
| 7. 200m women backstroke   | 1999 and older, 2000-2001, 2002-2003, 2004            |
| 8. 200m men backstroke     | 1997 and older, 1998-1999, 2000-2001, 2002-2003, 2004 |
| 9. 100m women butterfly    | 1999 and older, 2000-2001, 2002-2003, 2004            |
| 100m men butterfly         | 1997 and older, 1998-1999, 2000-2001, 2002-2003, 2004 |
|                            | <i>In memory of Miklós Delneki</i>                    |
| 11. 800m women freestyle   | 1999 and older, 2000-2001, 2002-2003, 2004            |
|                            | <i>In memory of Orsolya Kriston</i>                   |
| 12. 1500m men freestyle    | 1997 and older, 1998-1999, 2000-2001, 2002-2003, 2004 |

#### **30/11/2014. Sunday 9.30 am**

- |                                 |  |
|---------------------------------|--|
| 13. 50m women freestyle         | 2007, 2008 and younger                     |
| 14. 50m men freestyle           | 2007, 2008 and younger                     |
| 15. 100m women breaststroke     | 2005, 2006                                 |
| 16. 100m fiú breaststroke       | 2005, 2006 <i>In memory of József Vigh</i> |
| 17. 50m women breaststroke      | 2007, 2008 and younger                     |
| 18. 50m men breaststroke        | 2007, 2008 and younger                     |
| 19. 100m women backstroke       | 2005, 2006                                 |
| 20. 100m men backstroke         | 2005, 2006                                 |
| 21. 50m women backstroke        | 2007, 2008 and younger                     |
| 22. 50m men backstroke          | 2007, 2008 and younger                     |
| 23. 100m women butterfly        | 2005                                       |
| 24. 100m men butterfly          | 2005                                       |
| 25. 50m women butterfly         | 2006                                       |
| 26. 50m men butterfly           | 2006 <i>In memory of Csaba Pászti</i>      |
| 27. 100m women freestyle        | 2005, 2006, 2007 and younger               |
| 28. 100m men freestyle          | 2005, 2006, 2007 and younger               |
| 29. 4x50m women freestyle relay | 2006 and younger                           |
| 30. 4x50m men freestyle relay   | 2006 and younger                           |

**Prizes:** Medals are awarded to competitors ranking I-III.

**Timing:** Electronic timer.

**Ranking decision:** the competition referee decides based on the time results in the time trials. The last round is the strongest.

**Other:** The swimming competition will be conducted in accordance with MUSZ /Hungarian Swimming Association/ rules. Other questions will be conducted in accordance with FINA rules and regulations.  
**ONE** start rule is applied during the competition. The 100m and longer races will be started subsequently.  
The competition was permitted by the Swimming Association of Borsod-Abaúj- Zemplén County under the number 2014/10.  
Competition organizing was permitted by MUSZ (Hungarian Swimming Association) under the number .....

The organizer reserves the right to shorten the entry period in case of large number of entries.  
Regarding 1500m and 800m freestyle swimming, 4 rounds are allowed.

Miskolc, 28/August/2014

***Péter Hölcz***  
Secretary  
SWIMMING ASSOCIATION OF  
BORSOD – ABAUJ – ZEMPLEN COUNTY

